AT THE HOST FAMILY

in a foreign country

Person A: the host Person B: the guest

Meeting the host

Person A

- Welcome!
- Make yourself at home.
- X Do as you please.
- M Did you have a nice journey?
- Is there any food you don't like?
- **What time do you normally get up in the morning?**

Person B

- X Nice to meet you!
- X It's very kind of you to let me stay.
- Mon't make a fuss for me.
- Could you show me my room, please?
- **%** Could you show me where the bathroom is?

Formalities

Person A

- ₩ Would you like something to eat/drink?
- Help yourself to a cake.
- X I'll call you when dinner's ready.
- M Did you sleep well?
- **X** The bathroom is upstairs/downstairs.

Person B

- Can I have some more bread, please?
- Can I give you a hand in the kitchen?
- May I do the washing-up?
- * At what time do you want me to be back?
- Where can I put this rubbish?

Making efforts to understand

- Could you speak more slowly, please?
- Can you repeat, please?
- X I'm afraid I didn't understand what you said.
- What is the English word for "demain"?
- * How do you pronounce the word "tie"?





CHEZ LA FAMILLE D'ACCUEIL

dans un pays étranger

Personne A: l'hôte Personne B: l'invité

Rencontre avec l'hôte

Personne A

- **&** Bienvenue!
- **Mettez-vous** à l'aise.
- Faites comme bon vous semble.
- * Avez-vous fait bon voyage?
- X Y a-t-il quelque chose que vous n'aimez pas comme nourriture?
- À quelle heure vous levez-vous habituellement?

Personne B

- Ravi(e) de vous rencontrer!
- X C'est très aimable de votre part de me laisser séjourner ici.
- X Ne faites pas de chichis pour moi.
- X Pouvez-vous me montrer ma chambre, svp?
- X Pouvez-vous me montrer où se trouve la salle de bain?

Formalités

Personne A

- X Voulez-vous quelque à manger/boire?
- Servez-vous d'un gâteau.
- 💥 Je vous appellerai quand le souper sera prêt.
- X Avez-vous bien dormi?
- La salle de bain est en haut/bas.

Personne B

- Here Puis-je avoir un peu plus de pain, svp?
- Huis-je vous donner un coup de main en cuisine?
- **P**uis-je faire la vaisselle?
- **%** À quelle heure voulez-vous que je rentre?
- 26 Où puis-je mettre les détritus?

Faire des efforts pour comprendre

- **%** Pouvez-vous parler plus lentement, svp?
- ouvez-vous répéter, svp?
- X J'ai peur de ne pas avoir compris ce que vous avez dit.
- ** Quel est le mot anglais pour dire "demain"?
- **K** Comment prononce-t-on le mot "tie"?



